

Zeitschrift: Vermessung, Photogrammetrie, Kulturtechnik : VPK = Mensuration, photogrammétrie, génie rural

Herausgeber: Schweizerischer Verein für Vermessung und Kulturtechnik (SVVK) = Société suisse des mensurations et améliorations foncières (SSMAF)

Band: 83 (1985)

Heft: 1

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Landwirt ging er davon aus, dass die Förderung der Selbsthilfe der Bergbauern der zentrale Ansatzpunkt sein müsse. Dies heisst Ausbildung zur Selbsthilfe und Bereitstellung geeigneter Strukturen, innerhalb denen die Arbeit des einzelnen die Unterstützung von anderen findet. Im Zentrum seiner Idee stand der Genossenschaftsgedanke.

Hans Kamber entwickelte ein Modell von landwirtschaftlichen Baugenossenschaften (GLB), welches sich im Laufe der Jahre als überaus geeignet und wirksam erwies. Er setzte dieses Modell in zielstrebig und unermüdlicher Überzeugungsarbeit in die Praxis um, indem er nach und nach im schweizerischen Berggebiet 65 landwirtschaftliche Baugenossenschaften gründete, die heute mit rund 15 000 Mitgliedern, mit einer jährlichen Lohnsumme von weit über 10 Millionen Franken und einem Bauvolumen von 50 Millionen Franken das Bauwesen im Berggebiet ganz wesentlich beeinflussen. Jedes Jahr wird in den GLB auf mehreren hundert Baustellen gearbeitet, wodurch in schwierigen Randregionen eine respektable Zahl von Teilzeit- und Vollarbeitsplätzen entsteht.

Doch geeignete Strukturen allein reichen nicht aus. Hans Kamber förderte deshalb

auch die Ausbildung zur Selbsthilfe durch Organisation eines zielgerichteten Kurswesens, das den zur Selbsthilfe bereiten Bergbauern die Kenntnisse vermittelt, die zum Bau von Wohnhäusern, Scheunen, Ökonomiegebäuden und Güterstrassen und für die Durchführung von Reparaturarbeiten nötig sind. Auch die Beratung der vielen Baugenossenschaften in Fragen des Versicherungsschutzes, des Materialeinkaufs und der Geschäftsführung gewann zunehmende Bedeutung.

Dass die Tätigkeit der landwirtschaftlichen Baugenossenschaften vom konventionellen Baugewerbe nicht gerne gesehen wurde, versteht sich von selbst, und manche Schwierigkeiten musste Hans Kamber ausräumen. Er verfolgte seine Ziele auch in solchen Zusammenhängen geradlinig, zielstrebig, ehrlich und fair. Vielen Partnern und Gegenspielern ist er als harter Verhandlungspartner bekannt. Gerade im Bereich der Materialbeschaffung wurde seine Geduld oft auf eine harte Probe gestellt.

Das Wirken von Hans Kamber für die Bergbevölkerung hat den Willen und die Fähigkeit zur Selbstbehauptung des Bergbauern entscheidend gestärkt. Es hat den materiellen Rückstand der Bergbevölkerung verringert und zur Erhaltung der Schweizeri-

schen Berglandschaft beigetragen. Dies galt es mit der Ehrung zu würdigen.

Unter den vielen Verdiensten von Hans Kamber ist im vorliegenden Zusammenhang auf die jährlichen praktischen Baukurse der Abteilung VIII hinzuweisen, die in den vergangenen 10 Jahren von ihm sorgfältig vorbereitet, einer geeigneten landwirtschaftlichen Baugenossenschaft zugeordnet und während der Durchführung mit viel Liebe betreut wurden. Er ermöglichte damit den angehenden Kulturingenieuren, die praktische Seite des Bauens im klimatisch harten, oft noch winterlichen Berggebiet kennenzulernen. Er hat dies sicher aus der Einsicht heraus getan, dass das Kulturingenieurwesen, wie wohl nur wenige andere Ingenieurdisziplinen, auf den unmittelbaren Kontakt zum Menschen und seiner engeren und weiteren Heimat angewiesen ist und für die Lösung von strukturellen technischen Aufgaben der Land- und Forstwirtschaft und der Gemeinden tiefgreifende Sachkenntnis nötig hat. Sein Wirken ist deshalb auch durch einen Brückenschlag zwischen Praxis und Hochschule gekennzeichnet, für den die Abteilung VIII mit der vorgesehenen Ehrung danken möchte.

ETH Zürich

Abt. für Kulturtechnik und Vermessung



L'ÉCOLE POLYTECHNIQUE
FÉDÉRALE DE LAUSANNE

cherche pour son **Institut de Génie rural**, unité hydrologie et aménagement à Ecublens:

jeune dessinateur-géomètre ou dessinateur en génie civil

pour travaux de terrain et de bureau dans le cadre d'un projet d'étude en aménagement hydro-agricole.

Contrat initial de 2 ans.

Entrée en fonction: janvier ou février 1985.

Les offres de services, accompagnées d'un curriculum vitae et photocopies de certificats, sont à adresser au

Service du personnel de l'EPFL-GR-Ecublens, 1015 Lausanne.

Wir suchen

Vermessungszeichner

für Mitarbeit bei vielseitiger Tätigkeit in EDV, Vermessung, Nachführung, in Büro und Feld.

Vermessungsbüros: von der Crone + Frischknecht
9100 Herisau, Sonnenfeldstr. 2, Tel. 071/51 15 65
9532 Rickenbach, Wilenstr. 40, Tel. 073/23 57 23

Senden Sie Ihre Bewerbung bitte schriftlich an eines der beiden Büros.

Bureau d'ingénieur avec activité très variée dans le domaine du génie civil, construction, génie rural, engagerait:

Ingénieur ETS en Génie civil

ou

Ingénieur ETS Géomètre

ayant si possible quelques années d'expérience dans les domaines ci-dessus. Le candidat devrait être capable de faire un projet et de le suivre jusqu'à sa réalisation (chantier, métrés).

Travail indépendant, emploi stable, pour candidat aimant les responsabilités et ayant de l'initiative. Discretion assurée.

Veillez adresser votre curriculum vitae accompagné d'une lettre manuscrite à J.-P. Parisod, ing. EPF, pl. de l'Eglise 4, 1580 Avenches.

Modernes, vielseitiges Vermessungsbüro in Genf sucht

qualifizierten Vermessungszeichner/Zeichnerin

Arbeitsbereich:

Zeichnen von Grundbuchplänen neuvermessenener Gemeinden, topographischen Plänen und allgemeiner Tiefbau, Nachführung.

Wir bieten:

Angenehmes Arbeitsklima, 40-Stunden-Woche, gute Möglichkeit zum Erlernen der französischen Sprache.

Offerten sind zu richten an:

G. MORAND & J. R. BOVIER
Ingénieurs EPFL – SIA, Géomètres Officiels
Route de Troinex 33, 1234 VESSY-Genève
Téléphone 022/43 66 88



Etat de Vaud

La Direction du cadastre – Vaud
cherche, pour date à convenir,

ingénieur-géomètre

porteur du brevet fédéral

intéressé par les aspects techniques, tarifaires
et administratifs de la mensuration cadastrale

Faire offre à la
Direction du cadastre – Vaud
Av. de l'Université 3
1014 Lausanne

Renseignements auprès de
M. A. Bercher, tél. 021 44 82 30

Je cherche

un dessinateur-géomètre

pour travaux de dessin de mensuration et conserva-
tion.

Entrée immédiate ou à convenir.

Faire offre au bureau Roger Hochuli, Géomètre
officiel, 20 chemin de la Caroline, 1213 Petit-Lancy

Nous cherchons

Dessinateur ou Dessinatrice

Pour travaux de dessins topographiques et cadas-
traux.

Faire offre à:
G. MORAND & J. R. BOVIER
Ingénieurs EPFL – SIA, Géomètres Officiels
Route de Troinex 33, 1234 VESSY-Genève
Téléphone 022/43 66 88

Vermarktungsarbeiten

übernimmt und erledigt

– genau

– prompt

– zuverlässig

– nach Instruktion GBV

für Geometerbüros und Vermessungsämter in der
deutschsprachigen Schweiz

Josef Lehmann, Vermarktungsunternehmer,
9555 Tobel TG, Telefon 073/45 12 19

Für unsere modern eingerichteten Büros in Richters-
wil und Einsiedeln suchen wir je

1 Fachausweis-Techniker 1 Vermessungszeichner

für Nachführung, Neuvermessung, Bauabsteckun-
gen und Leitungskataster. Sie finden bei uns eine
angenehme, kollegiale Atmosphäre, interessante
Arbeiten und fortschrittliche Anstellungsbedingun-
gen. Senden Sie Ihre Bewerbung bitte an

J. Cafilisch + Partner, dipl. Ing. ETH/SIA, Ingenieur-
und Vermessungsbüro, 8805 Richterswil.

Welcher Geometer hilft uns bei der Inseratenwerbung?

Zusätzlich zu redaktionell fortschrittlichen
Abhandlungen möchten wir die Zeitschrift
'VPK' mit zügigen Annoncen über Neuheiten
aktuell halten. Wir wollen mit gutgestalteten
Inseraten auf wirtschaftliche Hilfsmittel,
Werkzeuge, Computer, Software und manches
mehr hinweisen, aber auch auf neuzeitliche
Verbrauchsmaterialien aufmerksam machen.

Welcher **Vermessungsfachmann** wünscht einen
Nebenverdienst und hilft uns, mit Inseratenwerbung
die Zeitschrift laufend auf neuestem Stand zu halten?

Inseratenverwaltung (VPK)
Tel. 01/984 17 77

Einsatzfreudiger

dipl. Vermessungsing. HTL (27)

sucht per sofort oder nach Vereinbarung Stelle im
In- oder Ausland. Vorzugsweise Spezialvermessung.
Englischkenntnisse vorhanden.

Offerten erbeten unter Chiffre VK 283, Fotorotar AG,
Anzeigenverwaltung, Postfach, 8132 Egg.

Zu verkaufen

Kern-DK-RV

Reduktionstachymeter für vertikale Messlatte mit
allem Zubehör.

Chiffre VM 281, Fotorotar AG, Anzeigenverwaltung,
Postfach, 8132 Egg, und Tel. 064/51 16 56.

NEU HP 71B

leistungsstark, handlich, ausbaufähig!



Fr. 1395.-

Der neue Rechner für die Vermessung

- Bestens geeignet für Feldarbeiten: 19,2 x 9,7 x 2,6 cm, Gewicht: 340 g
- Der HP-71B kann nicht nur als Tischcomputer (Basic-Modus), sondern auch als vorzüglicher Taschenrechner (Calc-Modus) eingesetzt werden.
- Rechengeschwindigkeit und Kapazität ca. 10mal höher als HP-41CX

- einfache Programmiersprache
- grosses Softwareangebot für die Vermessung: u.a. Mehrfacher Rückwärtseinschnitt mit Berechnung der Fehlerellipse, Schnurgerüstabsteckung, Freie Stationierung usw.
- Eine rechnerinterne Datei ermöglicht, im Büro bis zu 100 Punkte einzugeben und sie auf dem Feld innerhalb von einer Sekunde abzurufen (Absteckung!).
- Programme für Streifendruck und für A4-Druck erhältlich.

Die Software kann bei folgenden Firmen eingesehen werden.

Bärtschi & Co., Zeitlockenlaube 4, 3000 **Bern** 7,
Telefon 031/22 77 44

Baggentos & Co., Neugutstr. 14, 8304 **Wallisellen**
Telefon 01/830 44 66

Lötscher AG, Pilatusstr. 18, 6003 **Luzern**
Telefon 041/23 20 22

Muggler AG, Neugasse 20, 9000 **St. Gallen**
Telefon 071/22 38 21

Softwarehersteller:

Hans Suhner, dipl. Ing. ETH, Ulmenweg 12a, 3604 **Thun**
Telefon 033/36 75 15

Erfassen Sie Ihre Arbeitsrapporte mit Computer:

Ausgereiftes Programmpaket, speziell für Ingenieurbüros entwickelt. Ermöglicht Ihnen die Auftrags- und Kostenüberwachung, Kalkulation und Stundenkontrolle.

Weitere Standardprogramme:
Textverarbeitung, Finanzbuchhaltung, Lohnbuchhaltung, Fakturierung, Debitoren/Kreditoren usw.

Roman Kaiser
EDV-Beratung/Software
Würzenbachstrasse 62
6006 Luzern
Tel. 041/31 49 69

Ingenieurbüro
Florin Rizzoli
Säntisstrasse 6
8570 Weinfelden
Tel. 072/22 45 45

Zu verkaufen

1 Theodolit

von Jakob Kern (1790-1867), mit Holz-Leder-Kasten und Stativ. Dem Meistbietenden.

Offerten sind erbeten unter Chiffre VG 284, Fotorotar AG, Anzeigenverwaltung, Postfach, 8132 Egg.

Kartameter

Das ideale Kartiergerät für **Tachymeter**-Aufnahmen und Polarkoordinaten. 1000fach bewährt. Kartameter ab DM 460.- + MwSt.

Fordern Sie ausführlichen Prospekt an!

Herstellung und Vertrieb: **H. DOMKE**
Postillionstr. 17, D-4130 Moers 3, Tel. 0 28 41/75 57

DAS SCHWARZE BRETT

für den Occasionsmarkt
und Kleinanzeigen (ohne Stelleninserate)

A vendre:

1 Distomat Wild DI3S, contrôlé, état parfait,
1 tachéomètre autoréducteur Kern DK-RT, révisé.
Tél. (021) 85 56 08

Ich wünsche in der nächsten Nummer folgenden Text auf dem schwarzen Brett und lege für meinen Eintrag bis max. 6 Zeilen Fr. 20.- bei.

Senden an die **Administration der VPK, Fotorotar AG**,
Gewerbstrasse 18, 8132 Egg

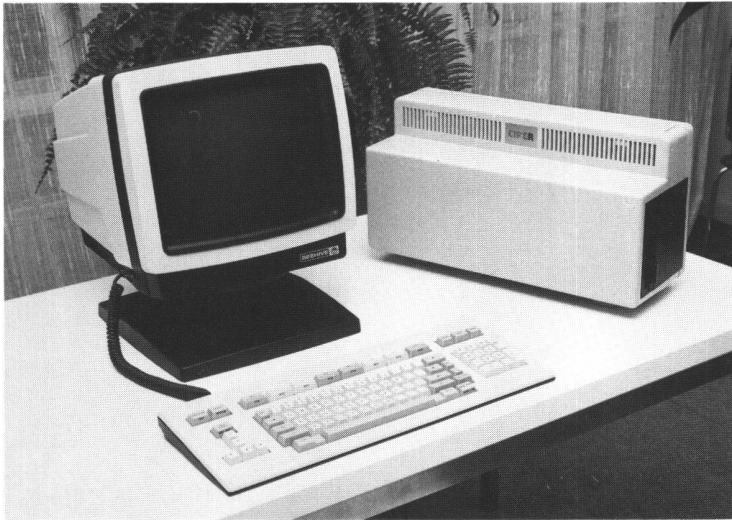
Seit 1894 **GRANITI**
MAURINO

Tel. 092 / 72 13 22 - 72 13 23
Telex 846 453

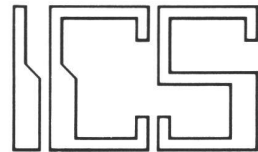
CH - 6710 Biasca

MARKSTEINE BORNES

Verlangen Sie unseren Prospekt
Demandez-nous notre brochure et liste des prix



Cifer



ICS a été choisi par la Société Vaudoise des Ingénieurs-Géomètres et du Génie Rural et les Services cantonaux AF/CADASTRE pour fournir les logiciels, le matériel et les services adaptés à leurs besoins.

Les logiciels

Logiciels disponibles:

- traitement de texte (français/allemand)
- digitalisation, Helmert, calcul des surfaces
- comptabilité
- soumissions, comparatifs, suivis
- génie civil

Logiciels à paraître:

- mensurations
- graphique interactif
- dessin de contrôle sur imprimante à matrice et traceur

Le matériel

- 1 à 18 utilisateurs RS 232
- mémoire centrale de 512 Kb à 8 Mb
- espace sur disque: 10-1600 Mb
- processeur virgule flottante

Système de backup

- disquettes
- cartouches magnétiques
- bandes 9 pistes, compatibles IBM



CODATA

COMPUTER SERVICES

ICS COMPUTER SERVICES

Av. de Cour 26 1007 Lausanne 021/26 53 36